

Případ íránského občana Seyeda Mehdího Kázemího

Usnesení Evropského parlamentu ze dne 13. března 2008 o případu íránského občana Seyeda Mehdího Kázemího

Evropský parlament,

- s ohledem na evropskou Úmluvu o ochraně lidských práv a základních svobod, a zejména na její článek 3, kterým se zakazuje vystěhování, vyhoštění nebo vydání osob do zemí, v nichž jim hrozí trest smrti, mučení nebo jiné nelidské či ponižující zacházení nebo trest,
 - s ohledem na Listinu základních práv, a zejména na články 18 a 19 uvedené Listiny týkající se práva na azyl a ochrany v případě vystěhování, vyhoštění nebo vydání,
 - s ohledem na Ženevskou úmluvu ze dne 28. července 1951 a na Protokol ze dne 31. ledna 1967 týkající se právního postavení uprchlíků,
 - s ohledem na směrnici Rady 2004/83/ES ze dne 29. dubna 2004 o minimálních normách, které musí splňovat státní příslušníci třetích zemí nebo osoby bez státní příslušnosti, aby mohli žádat o postavení uprchlíka nebo osoby, která z jiných důvodů potřebuje mezinárodní ochranu, a o obsahu poskytované ochrany (směrnice o minimálních normách)¹ a na nařízení Rady (ES) č. 343/2003 ze dne 18. února 2003, kterým se stanoví kritéria a postupy pro určení členského státu příslušného k posuzování žádosti o azyl podané státním příslušníkem třetí země v některém z členských států (nařízení Dublin)², a s ohledem na další nástroje EU v oblasti azylu,
 - s ohledem na dopis předsedy Evropského parlamentu zaslaný dne 10. září 2007 předsedovi vlády Spojeného království ohledně případu Pegah Emambakšové, íránské lesbičky, které po zamítnutí žádosti o azyl hrozilo odeslání zpět do Íránu,
 - s ohledem na čl. 115 odst. 5 jednacího řádu,
- A. vzhledem k tomu, že Seyed Mehdí Kázemí, 19letý homosexuálně orientovaný íránský občan, podal ve Spojeném království žádost o azyl, která byla zamítnuta; vzhledem k tomu, že ze strachu před deportací uprchl do Nizozemska, kde požádal o azyl; vzhledem k tomu, že se nizozemské orgány po přezkoumání jeho žádosti rozhodly poslat jej zpět do Spojeného království,
- B. vzhledem k tomu, že konečné rozhodnutí o jeho azylu a možné deportaci do Íránu nyní spočívá na orgánech Spojeného království,
- C. vzhledem k tomu, že pro íránské orgány je zadržování, mučení a popravování běžné, zejména pokud jde o homosexuály; vzhledem k tomu, že bývalý partner M. Kázemího již byl popraven a jeho vlastní otec mu vyhrožoval smrtí,

¹ Úř. věst. L 304, 30.9.2004, s. 12.

² Úř. věst. L 50, 25.2.2003, s. 1.

- D. vzhledem k tomu, že se v obdobném případě pod tlakem mezinárodního společenství rozhodly orgány Spojeného království nedeportovat Pegah Emambakšovou zpět do Íránu, i když její osud zůstává nadále nejistý,
- E. vzhledem k tomu, že mluvčí předsedy vlády Spojeného království, aniž by hovořil přímo o případě Seyeda Mehdího Kázemího, přednesl obecná ujištění o tom, že postupy Spojeného království pro udělování azylu jsou v souladu s mezinárodními závazky a že existuje možnost odvolat se proti rozhodnutím týkajícím se azylu k nezávislému soudci a také že orgány nevyhostí žádnou osobu, pro niž by návrat představoval riziko,
- F. vzhledem k tomu, že v členských státech EU by se měla věnovat větší pozornost řádnému uplatňování právních předpisů týkajících se azylu, pokud jde o sexuální orientaci,
1. vyjadřuje hluboké znepokojení nad budoucností Seyeda Mehdího Kázemího;
 2. žádá řádné a plné uplatňování směrnice o minimálních normách, podle níž je pronásledování z důvodu sexuální orientace důvodem pro poskytnutí azylu a podle níž musejí členské státy posuzovat individuálně případy a situace v zemi původu, včetně právních a správních předpisů a způsobu jejich uplatňování;
 3. domnívá se, že EU a její členské státy nemohou uplatňovat evropské a vnitrostátní právní předpisy a postupy způsobem, který by vedl k vyhoštění osob do třetích zemí, v nichž jim hrozí pronásledování, mučení a smrt, neboť by to zakládalo porušení evropských a mezinárodních závazků v oblasti lidských práv;
 4. vyzývá dotčené členské státy, aby našly společné řešení, které by zaručilo, že bude Seyedovi Mehdímu Kázemímu na území EU přiznán azyl nebo ochrana a že nebude poslán zpět do Íránu, kde by byl zcela jistě popraven; tím se zajistí plné dodržení článku 3 evropské Úmluvy o ochraně lidských práv a základních svobod ze strany všech evropských orgánů, v tomto případě zejména ze strany orgánů Spojeného království; vyzývá Komisi a Radu, aby na tomto případě plně spolupracovaly s členskými státy;
 5. vyzývá orgány EU a členské státy, aby podnikly kroky, aby se v budoucnu obdobným situacím předešlo prostřednictvím spolupráce a provádění hlavních směrů EU, s cílem nalézt pro obdobné případy řešení; vyzývá Komisi, aby v členských státech sledovala a vyhodnocovala uplatňování právních předpisů EU týkajících se azylu, zejména pokud jde o sexuální orientaci, a aby Evropskému parlamentu předkládala zprávy o této otázce; zdůrazňuje skutečnost, že Komise pro rok 2008 ohlásila změny nařízení Dublin a směrnice o minimálních normách, které budou řešit problémy, jimiž se zabývá toto usnesení;
 6. pověřuje svého předsedu, aby toto usnesení předal Komisi, Radě, vládám a parlamentům členských států, Úřadu vysokého komisaře OSN pro uprchlíky a Seyedovi Mehdímu Kázemímu.